

# EDINOST

Glasilo Slovenskega političnega društva za Primorsko

•V edinstvu je moč.

\* EDINOST izhaja 2krat na teden vsako sredo in soboto o poludne. Cena za vse leto je 6 gld., za pol leta 3 gld., za četr leta 1 gld. 50 kr. — Posamezne številke se dobivajo pri opravnosti in v tržkah v Trstu po 5 kr., v Gorici in v Ajdovščini po 6 kr. — Naročnine, reklamacije in inserate prejema Opravnost, via Terrente, »Nova tiskarna«.

Vsi donisi se posiljajo Uredništvu via Terrente. • Nuova Tipografia: vsak mora biti frankiran. Rokopisi oziroma posebne vrednosti se ne vratajo. — Inserati (razne vrste naznanih in poslanic) se zaračunajo po pogodbi — prav cenó; pri kratkih oglaših z drobnimi črkami se plačuje za vsako besedo 2 kr.

## Federalizem.

I.

(Dalje).

Ne bi bilo previdno, ko bi hoteli zdaj konservativci vse kar naglo na glavo postaviti, kakor to želi morda kak Lienbacher in tudi prestrogo zahtevanje federalizma po zastopnikih na desnici zastopanih narodov bi utegnolo postati morda osodopolno. Uprav zato se zdaj federalizem kolikor mogoče malo povdarja, akoprem se mu v obče približujemo, in približujemo se mu zato, ker to narava naše države nepreprosljivo zahteva. Bojazen pred federalizmom je morda tudi nekatere ude sedanje vlade prešinola; pri vsem tem pa tudi oni uže veslajo pod uplivom vetra, ki žene proti federalizmu, kateri je ona vladna forma, ki je Avstriji po svojej naravi, in tudi v obče svobodi in materialnemu ter etičnemu napredku najbolj prikladna in to hočemo zopet enkrat z novimi stavki dokazati.

Imenitni italijanski državnik Machiavelli je mej drugim pisal v svoji imenitnej knjigi »Il Principe«, da je potrebno, da se versko društvo, ali pa ljudovlada (recimo tudi država v obče) večkrat vrne k svojemu začetku, ako se sploh hoče večkrat pomladiti in mnogo časa obstati.

Pred letom 1848. se je Avstria pač le federalistično vladala. Ogri so imeli svojo ustavo; druga kraljestva so tudi imela neka deželna zastopstva, toda le malo razvita; ali Česka, Hrvatska in takozvane notranje avstrijske dežele so imele svoje posebne kancelarije na Dunaji pri osrednjem vladu, in italijanske dežele: Lombardija in Beneška so celo imele nekaj časa svojega namestnega kralja in se je tam sploh sodilo in vladalo po

povsem drugih postavah, nego v drugih kronovinah Avstrije.

Avstrije zgodovinski razvitek se je vršil počasi; mirnim potem po pogodbah so se v stoletjih pridružile razne dežele Avstriji in avstrijski vladarji so vsakej na novo pridobljeni deželi potrjevali svoje pravice in privilegije.

Tega ni mogel odpraviti niti razsvitljeni vladar Jožef II., ki je sicer napravil mnogo koristnih postav — enako veljavnih za vso državo, toda v obče mu ni bilo mogoče iz Avstrije napraviti tako centralistično vladane države, kakoršna je bila na priklu Francija, ali Pruska.

Treba je tudi pomisliti, da so se baš zato prebivalci raznih dežel tako radi podvračali pod žezlo Habsburžanov, ker so ti spoštovali posebne pravice vsake dežele in se torej od nekdaj držali federalističnega načela. Vse to je v zgodovini zatrjeno in tega zgodovinskega razvitka Avstrije ne more tajiti noben Herbst, noben Schmerling.

Ali nadživel se je način absolutističnega vladanja, v začetku 19. stoletja so Francoze po vsej Evropi oklicevali načelo ljudskih pravic in enakosti vseh pred postavo. Od tistega časa se je začelo gibanje mej ljudstvom, katero gibanje je postalolo leta 1848. občno, ter je v Avstriji odstranilo duhomorni absolutizem Metternichove vlade. Toda uže tistikrat so začeli Nemci delati za nadvlado nad avstrijskimi Slovani in so v ta namen poslali v vsa slovanska imenitna mesta svoje apostole, ki so oznanjali nemško evangelijske in razvijali nemške prapore; tudi na ljubljanskem gradu je bil razvit z veliko slavnostjo velikanski nemški prapor, a vil se je le 24 ur, ker prišel je strešanski vihar,

raztrgal ga in odnesel; da so pozneje od njega le eno cunjo našli v nekem mlaki na Studenci.\* Vled tega so nastali veliki prepri in je šla k malo vsa svoboda po vodi, in tega glavna krivda je bila tedaj ta, ker se niso mogli avstrijski narodi mej seboj spoznati.

Slovanom so potem Nemci očitali, da so oni delali za reakcijo in da so oni uzrok, da je propala svoboda v Avstriji; toda svobodo je podkopavala tistikrat, kakor tudi pozneje, le vladateljnost Nemcev in nepriznanje Slovanov.

Avstrija bi bila potrebovala leta 1848 kakega Solona, da bi jej bil napravil ustavo. Tacega moža je Avstrija sicer imela, bil bi grof Stadion, ali kar naglo je na čuden način obolel in govorilo se je, da ta bolezen ni bila od Boga.

Sestavljeni iz raznih kraljestev in narodov, potrebuje ona svojim posebnim razmeram primerno ustavo. To so razumeli marsikateri možje izmej narodov, toda tisti, ki so imeli državne vajeti v rokah, posnemali in kopirali so večidel ustave drugih narodov, kar je bilo popolnoma napačno po Solonovih načelih, ki je svojim Atenčanom dal ustavo njih okoliščinam primerno in ni posnemal nobene tuje ustave.

Mej tem ko so ministri s praznimi prepri zaradi forme ustave dragi čas gubili, prodiral je vedno bolj čut svobode mej avstrijska ljudstva, kolikor bolj pa je podiral ta čut, toliko

bolj se je tudi oživljala narodnostna ideja in to se je godilo še celo za Bacha absolutistične dobe, ki je bila le prehodnja, ker se svoboda ni dala več zatreći.

Začelo se je torej zopet poskušati z ustavo; toda škoda, da nemški profesorji in državniki, ki so imeli odločilen upliv, niso bili brez predvodov, ter so mislili, da mora mesto Bachovega absolutizma priti nemška oligarhija.

Še leta 1860. po oktoberski diplomi, precej ko je cesar prokljal ustavo, obveljal je pravi Avstriji primeren duh, češ, da ustava vsem narodom dà enake svoboščine; ali baš to ustavo s primerjimi i svobodnimi načeli je kmalu podrl očka Schmerling, ter jo namestil uže čez leto z drugo bolj centralistično ustavo. Poskusil je po 10 letnih parlamentarnih bojih grof Hohenwart zopet leta 1871. uravnavti Avstrijo na podlagi zgodovinskega nje razvika in prave narodne enakopravnosti, toda, kakor znano, intrig centralistov je kmalu prekrižala in uničila pravo pot in začelo se je najokrutnejše, najbrezobzirnejše zatiranje Slovanov.

Zdaj se po Taaffejevem ministerstvu uže 7. letu skuša državni voz spraviti v pravi tir; in k ljubu temu, da se Slovanom jako homopatično delé pravice, pri vsem tem nemški centralisti počenjajo vsega vragna, da bi odstranili še celo to, Nemce na vse strani varujočo vlado.

(Dalje prih.)

## PODLISTEK.

### Urvaši.

Indijska drama Kálidásova.

Na slovenski jezik preložil

dr. Karol Glaser.

(Dalje).

Urvaši.

Prijateljica, Madana ti zapoveduje: Brzo pelji Urvašjo do stanovanja tega častnega moža.

Čitalekha.

Nisve uže dospele do grada tvojega ljubimca, ki je enak vrhu Kailásove gore?

Urvaši.

Zamisli se in povej mi vsled tvoje nebeške moči, kde je zdaj moj ljubček in kaj dela?

Čitalekha.

(Zamisli se; za se.) Hočem se malo pošaliti ž njo. (Glasno). Nekje, kjer biva zdaj, kako je primerno za razveseljevanje, da uživa veselje, družiti se z dragom, po katerej je uže dolgo hrenpel.

Urvaši (se užali).

Čitalekha.

Nespatmetna, misliš mar, da je ta ljubica druga?

Urvaši.

Po nepotrebnem me muči dvom.

Čitalekha.

Na stehi bisernega grada biva kralj; edini Vidušaka mu dela družbo. Bližajve se mu.

(Obe se s zraka spustite.)

Kralj.

Prijatelj dragi, z nočjo raste ljubezni muka.

Urvaši.

Pri teh besedah, čilj pomen je nejasen, trepeče mi srce. Skrijve se in poslušave njegovo jadikovanje, da zgine najdi dom.

Čitalekha.

Kakor se ti rači.

Vidušaka.

Uživaj vendar te nektarske mesečine žarke.

Kralj.

Prijatelj dragi, žarki lunini In druga sredstva srčnih mojih ran Me ne ozdravijo, ni mehka postel ne, In cvetki dišečih, lune žarki ne, Ne biseri, mazi o tudi ne;

Edino deva krasna Urvaši.

Le sladka nje oseda rešiti

Skelečih mene more srčnih ran.

Urvaši.

Moje srce, ki si me zapustilo, in k njemu šlo, ti si doseglo svoj namen.

Vidušaka.

Pri meni je prav tako; če si želim sladkarij in pogače, pa je nedobim, mislim si, da imam in se tolažim.

Kralj.

Pa ga v kratkem doboš.

Vidušaka.

Ti pa tudi njo.

Čitalekha.

Poslušaj, ti nezdavoljna, poslušaj.

Vidušaka.

Kaj pa ti misliš?

Kralj.

Ko sva sedela tam na vozu, ki Se zibal je močno, se rama ta Dotaknola je njenih krasnih udov, In je dosegla smoter svojih želj. Vse drugo pa telo ni vredno, da Ga zemlja nosi in da še živi.

Čitalekha.

Čemu se neki obotavljaš zdaj?

Urvaši (bitro pristopil).

Stopila sem pred Velikega kralja, on pa se jako mrzlo meni nasproti vede

Čitalekha (smehljaje se).

Ti nestreljiva stvar, mar ne veš, da se nosiš čarobni zastor in da si nevidljiva.

Glas (za kulisami).

Semkaj, vladarica, semkaj, tu je pot.

(Obe poslušate in se prestrašite).

Vidušaka.

Glej, glej, kraljica je došla; varuj svoj jek.

Kralj.

Ti pa se drži resnobno, prijatelj dragi.

Urvaši.

Kaj mi je zdaj storiti?

Čitalekha.

Dovolj je jadikovanja. Naju ne vidi ničesar, ker sve skriti. Kraljica je po puščavniško opravljena; gotovo v kratkem zopet odide.

(Kraljica nastopi z spremstvom, ki nosi darove!)

Kraljica (mesec opazuje).

Nipunka, kaj lepó se sveti sveti mesec, združen z Rohinijo.

Nipunka.

Še lepše se sveti kralj, če je združen s kraljico. (bodi sem ter tja).

Vidušaka (kraljico ogledovaje).

Ne vem, ali dobim dar nje, ali jej pa služi ta obljuba samo za pretezo, ker bi rada popravila svojo hibo oholo prezirajoč tebe, ko si pred njo pokleplnil? Saj meni se denes posebno lepa zdi.

Kralj (smehljaje se).

Oboje bode prav; meni se pa dozdeva drugi uzrok posebno verjeten, kajti Opravljena je v belo oblačilo;

Njo krasí to, kar redno nosi vsaka Omožena<sup>1</sup>;

v laseh se vidi samo Mladičja durvina;

Ponižnost bi zahtevala, tako

Je proti meni prepriznata zdaj.

<sup>1</sup> Če se zaobljuje izvršujejo, dobivajo navzoči brahmani darove.

<sup>2</sup> Z svitlobo.

<sup>3</sup> Žene si drgnejo roke s žafonom, nosijo na čelu rudeč znak in okoli vrata niz steklenih biserov. Hečeš, nočeš mora vsaka Indija, če hoče veljati za ženo, to nositi in opravljati.

<sup>4</sup> Ki ostane pri daritve neporabljeno durva — Phnicum daitylon.

(Dalje prih.)

v čisto slovenskih krajih (kakor v okolici Celovca) ustanovljene so šole z nemškim jezikom. G. pisatelj to tudi povdaja v svoji brošuri, da izvede tudi poslanci in vlasti novozvoljeni trgovinski minister, baron Pino, kojemu mora v skrb biti potenzanje za svoje slovenske volilce; potem navaja razna menenja imenitnejših pedagogov o ljudskoj šoli, koji so vsi edini v trenju, da poduk v ljudskih šolah se mora deliti, da ima kaj vspeha — le na počlagi materinega jezika.

Uže pred tremi stoletji je trdil Komenki (S. Comenius grosse Unterrichtslehre Didactica magna, Pichler's Witwe, päd. Klassiker, I. Bud. Wien 1876 s. 235): «Eine fremde Sprache Jemand lehren wollen, bevor er die einheimische inne hat, ist gerade so, als wenn Du Deinen Sohn reiten lehren wolltest, bevor er noch gehen kann.» (Učiti koga kakega tujega jezika predno še svojega materinega dobro ne umeje je uprav tako, kakor bi svojega sina jezditi učil, ko niti hoditi ne zna). Tudi Niemeyer pravi, da več ni ljudstva zadostuje znanje materinega jezika ter da ne bi smelo v nižjih ljudskih šolah niti govoriti biti o tujih jezikih, kot nepotrebnih.

Pestalozzi trdi tudi, da se učenci, ki besedice v ljudskih šolah ne umevajo, radi tujega učnega jezika nič ne navadijo, izven posameznih besed.

Besed iz takih šol prišli mladeniči še precej umevajo in na pamet vedo, da bi pa mogli ž njimi govoriti, česa pripovedati, ali spisati, godilo bi se jim, kakor onemu, ki je otroke vezal.

Euko nasprotni tujemu jeziku kot učnemu, v šolah, obiskovanih od otrok druge narodnosti, izrazujejo se i Schleiermacher, Waitz, Beneke, Schrader, Dittes itd., koji vse trdijo, da se morajo otroci v ljudskih šolah na počlagi svojega materinega jezika, tega dobro naučiti, da ga pišejo, berojo in pred vsem dobro umevajo. Ali kar sebi želiš, privoči tudi svojemu bratu, ker drugači si egoist; krivično postopaš z svojim bližnjim ter namesti da bi ga ljubil, vedno ga od sebe odganjaš, pravice mu krateš, ter vse k sebi grabiš.

Lepa res so menenja teh nemških učenih pedagogov, ali ona niso uresničena, ampak Nemec, samopašni Nemečko hoče vse sam imeti: enako naj se godi z nemškimi otroci, deca druge narodnosti naj se potujčujejo, vsljuje naj se povod zveličava nemščina, izuče (?) naj se v nemškem kot vsem potrebnem jeziku! V knjigah zdajo in prav govoré; v javnosti pa podirajo in druge zatirajo! To je pravica, enakopravnost nemške gospode!

Te trditve torej izražene od teh slavnih pedagogov nemajo dosedaj na Koroškem nikder veljave za Slovence in vse je tudi viden, ker, ko po 3–4 letnem obiskovanju iz šole izstopijo, ne prineso z seboj nobenega znanja razven, da umejo nekoliko nemško pisati in za silo brati (ne razume besedice) ter da ko odrazejo in v vojake pridejo, domov pisma v slovenskem narečju z gotičnimi črkami pisana pošiljajo! Ako nema ljudska učilnica d'uzega namena, nego da se v njej v štirih letih nemško brati in pisati navadi, zadosti ste dve leti, da se isti namen dostigne, podučavajoč v slovenskem jeziku, kajti učenci, ki take šole obiskujejo, morajo stopr v znej dobi, ko jim je uže čas oditi iz šole, kaj bolj umeti tvarino, ki se v nemškem jeziku predava.

Osemletno šolsko obiskovanje je torej prav malo ali čisto nič koristno slovenskim otrokom, ker nauče se nič ne, niti istega nemškega jezika, kojega širiti imajo za glavni smotri one šole, ker germanizacija ima dober vsprek le v mestih, ali vsaj tam, kjer imajo otroci priliko v nemškem jeziku občevati, ne pa na kmetih, kjer otrok nikder drugje nemškega ne sliši, razven mej šolskimi stenami, doma pa vedno v svojem slovenskem občuje.

Otrok, ko take šole dokonča, nema več nikakega veselja do daljnega izobraževanja samega sebe; nemških knjig, kajih pri vsem nemškem podkučju čisto ne umeje — noči v roke vzeti ter iz njih čitati — slovenske pa bi rad ali, — slovenskega se ni nikdar učil niti brati, zato tudi te na strani pušča ter živi tja v dan brez olike, brez učenja, ne da bi si pridobil potrebnega znanja za življenje. Njemu ni osemletno posedanje v tujej šoli nič po-

moglo, ni ga oblažilo, ampak pustilo na enej stopinji omike, na kojih se je nahajjal poprej. Da, čestokrat pozabi v malo letih še ono malo, kar se je navadil: brati in pisati.

Tak šolski sistem ni le narodomorilen, ker zavira Slovence v kulturnem napredku, ni mu le v polnej meri škodljiv i v istem materialnem stanju, ker tudi slovenski kmet plačuje težke davke, s katerimi se tudi te njemu škodljive šole zdržujejo, ni mu le škodljiv v dušnem obziru, ker ga ne omikujejo in uče, marveč dušno gubete pokončujejo v njem veselje do uka in napredka — ampak taki dušni reveži, ki so take šole obiskovali in sploh slovensko kmetstvo na Koroškem, kjer jih mora obiskovati in zdrževati, nemškim sosedom so v zasmeh, pitajo jih ti nemški bratje z nazadnjaki, barbari, kar pa ni čudo, ako malko pomislimo na babanje in narodni ponos Nemcev, ki se izraža vlasti v zatiranju drugih narodov. Iz tega izvira ona nemarnost in nezadovoljnost, ki se vidi tudi v koroških Slovencih. Zadnji ne morejo napredovati, ako se tako nepedagogično, tako zatiralno nezakonito z njimi ravna!

(Dalje prib.)

vedno tepeva, bahá se še z besedami: Italia fara da sel! — Ironija!

Turški sultau je ukazal Assim paši, in Kiamil paši, naj stopita v dogovor z Wolffom. Prvi pogovor je bil 3. t. m.

Nemška vlada vedno ostreje postopa s tujci na Nemškem. Vse, kar nema nemškega državljanstva, pa budi še tako poštano, premožno in miroljubno, mora zapustiti dom i posestvo ter se iz Nemčije izseliti. Take strogosti sicer ne moremo odobravati, ker se godi velika krivica in škoda mnogim ljudem, ki so bili celo koristni nemškej državi, vendar pa ne moremo odrekati nemškej vladni pravice do tacega postopanja. — Nemško vlado je začela posnemati tudi Rusija, in če bo ona tako stroga, kakor Nemčija, strašno bodo trpeli Nemci, in kam ž njimi, ker je na Ruskem naseljenih mnogo stotisoč! Te postopanje nazadnje primora Še Avstrijo, da tudi ona tuje čez mejo pošije, in tu bodo zopet Nemci veliko trpeli, ker je v Avstriji zelo veliko naseljenih. Za primorske dežele, posebno za Trst, pa bi taka naredba bila največja dobrota, ker bi izredno s korenino vred iztrebila in ves italijanski blišč bi kar naglo obledel in otemel.

Nemška vlada ima Špancje, da prav po domače rečemo — za norce o zadevi karolinskih otokov. O tej stvari je na Španjskem vedno večji hrup, vse je na nogah, vse razdraženo, vse razjarjeno, vse zahteva vojno proti Nemčiji. General Salamanca in vsi častniki, ki so imeli pruske rede, raztrgali so jih raz prs ter jih Prusiji nazaj poslali ter si jih hočejo nadomestiti z redi v boji za brambo domovine; častniki se zapisujejo za ekspedicijo na karolinske otoke, armada nabira denarja za novo fregato, študentje se oglašajo za prostovoljce proti Nemčiji. Celodan Carlos, ki prebiva zdaj v Benetkah, hoče 100.000 Karlistov poslati zoper Nemčijo. K ljubu vsemu temu pa je nemška vlada poslala Španjske pismo, v katerem pravi, da Španija nema nikake pravice na karolinske otoke ter se nadeja, da Španija ostane Nemčiji prijateljica. Ali se ne pravi to, Španjole imeti za norce? Vlada je prišla s to zadevo v tako zadrgo, da jej druga zega ne ostaje, nego sklicanje državnega zbora.

Egipt, v starodavnih časih tako slavna in bogata dežela, ona je dandanes ena izmed najneprečnejših dežel na svetu, posebno, kar so Angleži Aleksandrijo bombardirali i se v Egiptu vgnjezdili; od tega časa je tam vse propalo, vsa dežela je izsesana i nastalo je tam največje uboštvo meje tem, ko je trgovina skoraj popolnoma propala. Egipt nema nobenega prvega gospodarja, podoben je zemljišču, za katero se pulijo sosedje, obdeluje ga pa nobeden ne. Najvišji gospodar v Egiptu je turški sultan, ki pa na egyptovsko zemljo še nobenega zrana ni vsejal, drugi gospodar je egyptovski namestni kralj, kateremu so Angleži ukeljuli roke in zavezali oči; tretji gospodar je Anglež, ki Egipt molze in bi ga rad v svoje naročje sprejel, ali četrti gospodarji, evropske velevlasti, tega ne dopuščajo. In tako je Egipt res pomilovanja vreden, ker ga tepr vsi njegovi — prijatelji. — Zdaj je egyptovski ministerski načelnik, Armenec Nubar paša, tajno razposlal okrožnico, naj se v Egiptu proglasiti angleško pokroviteljstvo. Minister je Angležem udan, ker angleško zlato mu je srce omečilo, in kako ne bi ljubil zlatá — Armenec! Ali ta okrožnica je v Egiptu vzbudila grozno nevoljo, podpisalo jo je tako malo ljudi, vsak prav Egiptan je podpis odrekel, in duhovščina pa kar naravnost in z vso odločnostjo grajato okrožnico in svari ljudstvo, naj se ne proda neverniku Angležu. Vsled tega je vstal po vsem Egiptu strašen srd na Nubar pašo in Anglež. In recimo, da bi Nubar paša v Egiptu zmogel, cesar pa se ni batil, ali pa tako pokroviteljstvo dovolje velevlasti, klimajo pri tem tudi besedo! One ga ne morejo dovoliti, prvič zato ne, ker svojega vpliva nečejo i ne smejo zgubiti v Egiptu, in drugič zato ne, ker so vsi tuji družih narodov tacemu pokroviteljstvu protivni.

Vnajne dežele.

Albanci vedno gosteje napadajo srbsko ozemlje. 27. avgusta so zopet pri Mokrem Kamenu udarili čez mejo in ubili dva žandarma. Srbska vlada se vedno pritožuje zarad tega pri turškej vladi, a ta se menda še meni ne za te pritožbe. — Pri Turčiji je vse zaman i ne bo miru, dokler se Turci ne vrže čez Bospor.

Brzozarna konferenca v Berolinu je 3. t. m. sprejela enotni tarif z vsemi glasovi v drugem čitanju, razen enega, ker dotični poslanec še ni imel pooblastila od svoje vlade i toraj ni glasoval.

Italija pošlje štiri polke iz Sicilije na Tripolitansko; tako pišejo francoski časniki. Mi tega ne verujemo, če tudi nam je predobro znana prodržnost, brezobzirnost in hinavstvo laške vlade. Italijanske vladi mora vendar znano biti, da bi napad na Tripolitansko vso Francosko in vso Turčijo spravil na noge i da bi pri tacem podjetji gotovo omagala ter lahko tudi zgubila vse vojno brodovje, katero je stalo toliko milijonov, da je zarad njega izmolzena vsa Italija. Nezaslužena sreča je Italija oslepila, napuh pa budi pred padcem, tako pravi pregovor. A Italija ne pozna tega pregovora. Napoleon in Bismarck sta jo ustvarila in pri vsem tem, da je bila

## DOPISI.

Iz Ricmanj 2. avgusta 1885. Naša skromna vasica je bila zadnji ponedelek zopet polna pobožnega ljudstva iz Trsta in okolice. Prišla je namreč procesija pobožnih žensk društva »Pia Unione« od sv. Jakoba iz Trsta z gospodom duhovnikom Karolom Ivanom Mosé na čelu. To društvo je prišlo pevajoč pobožne pesni v vas ter se zbralo v cerkvi, kjer je daroval g. Mosé presvetlo mašo, pri katerej so družabnice prav lepo prepevale v italijanskem jeziku. Po maši so se zbrali vsi v krmi Antonia Hrvatiča, kjer so bili jako dobro postreženi. Okoli četrte ure so se zopet vsi zbrali v cerkvi, kamor je padači naših ljudi prihitele, da je bilo tudi ono deležno svetih molitev. Gospod Mosé je potem v italijanskem jeziku prav krasno naslikal življenje sv. Jožeta, našega patrona, ter omenjal čud, ki so se v naši cerkvi godila. Po tem govoru so se zopet razgalo krasno petje in vse je bilo polno pobožnosti in udanosti do milosti božje. Naš čestiti gospod kapelan, Anton Kun, pa je potem menj te pobožne ženske, kajih je bilo nad osemdeset, razdelil majhne knjižice v slovenskem in nemškem jeziku, v kajih se natačno popisuje čudo sv. Jožeta, ki se je pred davnim časom zgodilo. Bila je naša cerkev še majhna in nekoč so videli goreti v njej svetilnico, ki ni drugače bila prizvana, ko le pri cerkvenih opravilih. Vgasnoli so jo in zaprili vrata. Ali glej čudal Svetilnica zopet gori, da si je nihče ni prizgal. Zapečatili so na to svetilnico in cerkev, ali svetilnica se je zopet užgal. Na to so sezidali več cerkev in danes je božja pot k sv. Jožefu ena prvih v Istri.

Cuti smo tudi nek glas, da se nam odvzame duhovnik in da se cerkev zapre. Zakaj, tega ne vemo. Prav bi pa gotovo ne bilo, ko bi nam odvezeli duhovnika, ker k nam se vedno rado pobožno ljudstvo zateka in potem pa bi bila naša vas popolnoma zapuščena. Mi bi želeli, da se ta stvar ozbiljno premisli, predno bi se izvršila. Vemo sicer, da nam to nekoč žele in da so hudojni jeziki mnogo krivi. Mi pa prašamo: ali je to krščanska ljubezen? Kmalu bi bil nekaj pozabil, ali vendar si ne morem kaj, da ne bi popsal surovosti eksekutorja koperskega davarskega urada. Utirjeval je namreč vojaške pristojbine in bil večinoma povsod plačan. Nekaj mladeniča pa ni bilo doma, ko je pa zvezel eksekutor, da je njega sestra v vasi, šel je tja ter ubožici vzel črevlje, ki jih je potem v krmi pestil, naj jih pradojo. Sestra, ki ni v nikakoj družinskej zvezi več z bratom, prisluži si vsak dan 12 kr. in mora s tem živeti in si oblike napravljati. Tedaj je pa eksekutor vzel črevlje in uboga bude moralna hoditi o prazničnih bosa. Prašam, zakaj se tako kruto postopa in zakaj so isti možje, ki so prisustovali, dopustili eksekutorju tako počenjanje? Tako delo je nepostavno in mi to stvar damo dalje, ako se deklici ne povrne, kar je je bilo odvzeto.

—O.—

Iz Komana, 3. septembra. Pri nas se je pričelo novo šolsko leto dne 2. septembra. Ob 8 in pol uri zjutraj je bila sv. maša z zaklicanjem sv. Duha, katero se je udeležila šolska mladina z učiteljskim osebjem.

V bodočem šolskem letu bude, kakor v I. razredu, tudi v II. populudne ponuk; III. in IV. razred pa bosta imela, kakor doslej, celodneven nauk.

Glede šolskega obiskovanja priporočujemo starišem in roditeljem te le točke v ravnjanje:

1. Otroci, izpolnivi 6. leta, imajo se v prvih štirinajstih dneh vpisati po njih roditeljih, ali namestnikih v šolo. To se je sicer uža počitnicah zgodilo, a nekateri vendar še manjkajo.

2. Roditelji, ki ne dajo v naslednjih treh dneh potem, ko so bili opomnjeni, otroka v šolo vpisati, zapadajo kazni.

3. Oproščeni te dolžnosti so le tisti otroci, kateri so odtinco v takem dušnem ali telesnem stanu, da se ne morejo udeležiti dobrote javne ljudske šole.

4. Otroci naj redno in točno hodijo v šolo. Za veljavno opravičene izgovore velja posebno to:

- a) če otrok zbol;
- b) če zbolé otrokov roditelji in če je dokazano, da ga v potrebujejo v postrežbo bolniku;
- c) slab vreme;
- d) slab potje.

5. Če roditelji uža naprej vidijo, da otroku vsled katerega koli postavnega zadržka ne bo mogoč v šolo, naj nemudoma naznamo voditelju šole.

6. Zamude naj se tem hitreje opravičijo, sicer veljajo za neopravičene, in stariši, oziroma namestniki zapadejo kazni.

7. Dolžnost v vsakdanjo šolo hoditi traja šest let, t.j. do izpolnjenega dvanajstega leta. Trinajst- in štirinajstletni otroci sprejmejo se v nadaljevalni tečaj, ako so redno hodili 6 let v vsakdanjo šolo, pa se prično učili.

\* Mislimo, da prečrno vidite, ker, kolikor nam znano, pride v Ricmanje č. g. Svet iz Klanca, kaj izvrsten duhovnik.

8. Otroci se morejo le koncem šolskega leta izšolati.

9. Prošnje naj se vodijo na slavnici c. kr. okrajski svet sežanski po voditeljstvu, oziroma po kraj. šolskem svetu.

10. Kdor hoče svojega otroka za 1 ali par dni šolskega poduka oprostiti, aka ga v izvanrednih slučajih doma rabi, naj prosi doličnega učitelja (učiteljico), ozir. voditelje za dovoljenje.

Ako se bodo stariši, ali namestniki po teh točkah ravnali, naj bodo prepričani, da se jim šolski kazni ni treba batiti; zato jih tudi toplo priporočamo, upajoč, da se v prihodnjem šolskem letu šolsko obiskovanje — dasi je bilo v minolem letu prav dobro — še zdatnejše zboljša, to je, da ne bo treba nikomur imeti "šekade". Pomoži Bog! — To smo razglasili, ker se nekateri roditelji še pritožujejo, da jim šolska postava še ni znana L-n.

**Iz Vipavske okolice** 2. septembra. V cenjenem listu Edinosti št. 58 sem čital nek dopis iz Podrage, v katerem se nahaja napad na prejšnjega g. župana, posebno se g. dopisnik pritožuje zaradi pomanjkanje novcev v občinskej blagajnici. No, moj namen ni, puščati se v občinske stvari, a žal mi je bilo, da se ni gospod dopisnik pri tej priložnosti spomnil tudi kako potrebnega opomina nekaterih neomikanih podraških fantov.

Ko sem čital v št. 65 cenjene Edinosti dopis iz Ložic, mislil sem si, no, vendar so se tudi po skritih vipavskih občinah je-li boriti za milo narodno petje, ker pa g. dopisnik iz Podrage, ne vem, ni li hotel, ali mogel slišati pomilovanja vrednega »ain-mal ains«, budi toraj dovoljeno, najprej o tem malo spregovoriti. Ker imam redkokrat priložnost, prav opazovati to kričanje podraških, nekaterih brez umantov, rečem v kratkom: škoda da se iz grl, za petje tako čistih, pogosto krat razvija blaženi »ain-mal ains« ali pa nich bin ain frisches junges« itd.

Ko sem tako nedavno mirno opazoval to ostudno kričanje, vprašal sem nekega okoli 18letnega mladiča, od kod to petje prihaja? fant mi odgovoril: To pesen je prinesel neki J. Ž., ki je pri dragonskem potku št. 5 služil, a ubogi fant je strašno hvalil pesen in nezavedanec, kateri jo je prinesel, rekel mi je, da se je naučil pri vojakih vse nemško. Oj! uboga mladina, tako sem si mislil, kako si kratkega razuma. Jaz vam pa svetujem, podraški fantje, ako nemate za poučevanje petja zmožnega vodje, trudite se sami za milo narodno petje, ker to bode vaš ponos. Take pa, kakor je gori omenjeni J. Ž., izključite iz svoje srede, ogibajte se vsakega takega društva, potem se gotovo i oni poboljšajo.

Mogoče, da mi kdo sedaj tako nismo odgovoril, kakor odgovarja protidopisnik iz Ložic v cenjenej Edinosti št. 68, kateri se oklicuje na pjanost in tako grem sledljaju zagovarja kričivo ložiskih fantov. Potem pravi, da se je kateri fant, ko je v Trstu služil, nasrkal italijanske in da od njega izvirajo laške pesni. G. dopisnik iz Ložic potrudite se v okolo tržaško poslušat narodno petje od okoličanov, pa pomislite, kakšen boj je mej narodi v okolini tržaškej in vendar bi njih milo doneči glasovi vas tako omainili, da bi si nikdar ved ne želeli poslušati »kon kuel kors«, g. dopisnik! boljše bi vam bilo, da bi stopili pred vaše fante in rekli: Fantje! poboljšajte se, da vas ne bodo ljudje javno svarili, ne pa opominovca takto nesramno zavračati.

Jaz bi pa svetoval Podraškim i Ložiskim fantom, mesto šnopsa baviti se s časnikami i knjigami, to vas bo te spodbujalo do milega našega naroda. Lepo priložnost imate v Podragi, kjer je čitalnica, vpišite se v to društvo in pridno ga obiskujte v prostih urah, tam se izobrazite in ne boste drug drugemu zabavljali. Tudi na Ložicah pravi g. dopisnik, da imajo bralno društvo obstoječe skoraj iz samih fantov, a žali Bog, malo je vesela. Živeli Podražen!

Vandrovček.

**Rifenberg.** 30. avgusta. (Razno) Naš, dosedaj res lepa vipsavska dolina, spremenjena je bila zadnjo soboto v pravo jezero. Od leta 1845. ni bilo tukaj enake povodnji. Vsled strašanskih nalinov ste narastli reka Vipava in Branica v velikanski tok, ter tako svoje meje prestopili in grozno veliko škodo na lepo obdelanih poljih in travnikih napravili. Turšico, ajdo, zelje, otavo, zeno besedo, vse je voda poplavila in uničila, zemljo odneslo in za več let opustiščila, cesto na več krajin poškodovala, zidove posula, in več zidanih in leseni mostov do tal porušila.

Mlinarjem in vasem, stoečim blizu vode, napravila je že obilo drugih nesreč, čuje se tudi, da je več osob utonilo. Bodite rečeno: škoda je neprecepeljiva, da nas Bog enakih obvaril!

Naš okrajski cestni odbor si jako prizadeva za zboljšanje cest, posebno na onej črti iz Potoč cez Rifenberg proti Komnu, za katero se je v zadnjih letih mnogo denarja potrosilo, da so se večina strme rajde zravnale po načrtu nekega preprostega moža s Tolminskega, kateri je načrt zemljemerca Gasserja po-

polnoma uničil, saj tudi res tako ni bil za rabo. Torej morem cestni odbor v tem obziru kako pohvaliti.

A nekaj je, ki mi nikakor ne dopada, da na več krajev robida in drugo drevje, ki služi za plete preko ceste, je popolnoma cestne jarke preraščlo, da se ti niti ne vidijo, to bi se toraj moralno odstraniti, posekati.

Pred nekaj dnevi ste pisali v Vašem

cenjenem listu o novodobnej obrtniji. Vsled tega Vam morem javiti, da je tudi k nam došel pred nekaj meseci agent g. Požarja, ki ima svojo zalogu tudi na Općinih. A ne z blagom, ampak delil je nekake listke, uaj z omenjenimi listki pride kogar volja na Općine in tam dobi raznega blaga, kolikor hoče.

In res, zbral se je nekaj tacih, ki pod božjim soncem nemajo drugega, razen samega sebe, in hajdi v vozički na Općine, ter pripeljejo domov raznega blaga nekda preko 400–500 for., a ta znesek se je le zapisal, v istini pa nikoli izplačan ne bude.

Toraj za oni znesek naj se g. Possar pod nosom obrise.

Zdaj se ti ljudje iz agenta norca delajo, ki je uže parkrat došel mesečne rate pobirat, pa vselej odšel brez groša.

Moral sem se dokaj smijati, ko je omenjeni agent nekega onih tirjal, a ta mu tako le odgovoril:

Gospod, prav zdaj nemam, pa po prički uže plačam. Saj vidite, vaše cape sem uže potrgal. Vender ko spet pridite, vzemite vselej kaj denarja seboj, da Vam tako ne bode treba teči nazaj boditi.

Vinska letina po Vipavskem še precej lepo kaže, odlikujejo se posebno občine Rifenberg, Dorenberg, Šmarje. Torej ako nas Bog toče obvaruje, postrežemo letos kupcem z boljšo kapljico, nego zadnja leta.

**Z desnega brega Soče.** 1. septembra. — Večina godruga in zabavlja na stare uprave, a ker se je neznane, ali ker neče priznati njih boljšega uspeha od onega, kateri imajo sedanje uprave. Enako vede se nek dopisnik iz Šempasa v št. 69. lista »Edinosti«, kateri kuje moj zvezde nove šolske postave. Povod tega dopisa: »Pro domo« mu je dodelano novo šolsko poslopje v Šempasu, katerega se veselj (po njega trditv) vsak za napredek unet človek. Ker pristeve g. dopisnik novo šolsko stanovanje napredkom v šolskem obziru, negledé na napredek pri šolskej mladeži, kateri bi moral biti edini namen in smotri učiteljev, kaže s tem, da mu ni toliko do redi same, ampak do zunajnosti, do modernega šolskega poslopnja.

Da je pravi napredek pri šolstvu le zmirom veči upliv od strani učitelja na svoje učence, da se njih duševne zmožnosti in nadarjenosti razvijajo in zboljšajo, ter da se otroci tudi moralno odgojujejo — ne pa v novem zlogu sezidana šolska hiša, tega morda ne ve naš »moderni dopisnik«.

Ta za učenča se mladež prevazihi vpliv učiteljev ni zdaj, žalibog, v »modis«, ter izrek: »vita facit auctoritatem« se preosto prezira. Temu dokazov nam ni potreba navajati in g. Šempaskemu dopisniku celo ne. Vara se g. dopisnik, če trdi, da godrna le »neomikan davkopladevalec« zoper nove postave, ker mu iste nalagajo težko breme šolskih doklad za šolske potrebchine, ker so namreč posebno omikan davkopladevalec zadostni prepricani, da nove šolske postave ne koristijo ljudstvu, za katero se snujejo. Naš narod v obči pošten, moralen in pobožen, želi sebi enake sinove, kateri naj bi bili bolje odgojeni, nego po podučeni v predmetih, katerih ne potrebujjo v svojem življenju. Ali žalibog se posebno v sedanjem času na moralno odgojo premalo ozir jemlje in večini učiteljstva je to deveta briga. Vsak davkopladevalec se tudi spomina še one dobe, o kojih je bilo pripuščeno občini skrbeti za vzdrževanje javnih ljudskih šol, katere so nam veliko več donašale, nego denarjne, kajti takrat je bila odgoja in nравno vedenje poglavitna reč. Zdaj vsak toži, da so otroci, dalje ko obiskujejo šole, bolj razguzdani in divji, katerim ni nič sveto. Zdaj se cepi mladini v glavo razun predmetov, kateri so se tudi poprej podučevali, geografija, zgodovina, računstvo (z drobitinami), geometrija, fizika, risanje, telovadba (kakor ne bi bilo najboljša telovadba za mladega človeka delo), nemščina, petje in kaj Bog zna še, a nравno vedenje v Šoli in zunaj nje, doma in v cerkvi, to pride po novih šolskih postavah samo ob sebi. Saj ti nemajo zdaj še primerne kazal za moralne prestopke in svetopisemska izreka ti neveljata več: Qui pacit virgine, odit filium suum. — Virga atque corruptio tribuit sapientiam.

Ni li to radosten povod, da se človek mora spominati prejšnjih časov, kadar je bil prav nasproti in človeštvu veliko bolj ustrezeno.

Takrat so se otroci radi in neprisiljeno učili, in dobro je bilo. Poprej so ljudje manjše šolske doklade plačevali, radi tega tudi kakor omikani, tako neomikan veliko rajše od dandanes. Takrat so plačevali le za svoje šole in svoje ljudi, ter so vedeli, čemu in kako se je njih denar uporabil. A dandanes morajo več plačevati (to je

napredok v plačevanju) za šole sploh in sicer tudi za tiste, v katere ne zahaja njih otroci. Takrat so bili učitelji omikani neži od sedanjih, t. j. dušni pastirji povod na razpolaganje.

Naš narod se drži starih šeg in navad, ter obsoja vsako upravo, katera sloni na liberalizmu in katera nasprotojuje starim, boljšim navadam.

**Iz Lovrana.** 30. avgusta. Še se spominjam, kako si, draga Edinost, pred nekako tedni naglašala, da se Iredenta, kder le morejo, maščujejo nad vsemi, ki so pravi Avstrije, posebno če so jim tukaj dolžni. Tako maščevanje je moral čutiti tudi tukajšnji župan, ker pri volitvah ni hotel trobiti v lahonski rog, ampak je pošteno stal za našega kandidata. Ubogi mož je nekaj trdno stal, hotel je poskušati svojo srečo ter je v družbi z nekim tovarišem kupil ladijo, pri tem pa se malo zadolžil. Imel je nesrečo in vsled tega ni mogel povrniti posojila, in štor Giorgio, njegov upnik, prodal mu je hišo iz samega maščevanja, ter jo sam kupil. Kak mož je ta štor Giorgio, vidi se iz tega, da je tisti dan, ko se je to zgodilo, vihrala bandera na drogu pred njegovo hišo; na cesarjevi rojstveni dan pa mu je bila tako teška, da je ni mogel k višku potegnoti; o drugih dogodkih raje molčim, ker so pregrdi! saj pride čas, ki jih spravi na dan.

Rojstveni dan presv. našega cesarja se je tukaj obhajal z strešanjem, zvonenjem in v cerkvi je bila sveta maša, kakor mora to povsodi biti. Iredenta se je ta dan poskrila, le ena prekajena lisica, ki bi rada sedila na županov stol, prišla je v cerkev, zelo se moremo tudi čuditi, da en učitelj in dve učiteljice še toliko niso poskrbili, da bi se bila vsaj cesarska himna zapeala, aki bi bilo šlo za kako Garibaldinsko — nu, kaj bomo govorili? — Učitelj je po končani svetji maši sicer poskusil cesarsko himno zaigrati, pa ni šlo, ne vemo tedaj, ali so preslabi orglje, ali pa je bilo učiteljevo meso preslabo. Lepo pa so se vedli komunski zastopniki in finančni straniki, tudi baron Kraut, ki si je tukaj kupil posestvo, dal je jako lep vzgled, če tudi ni rojen Avstrijec. — Na neodrešene studente bi se moralno bolj paziti, po Lovranu se jih zdaj polno klati, in kako same sejo ti vročekrveni nezzreli ljudje, to več vsak. Bodite tedaj pozorni tisti, ki imate to dolžnost!

**Iz Slovenskih Goric** na Štajerskem 21. avgusta. Polna dva meseca nas je mučila strašna vročina in suša. Ker si poedini nismo mogli sprositi dežja, zato smo se zbirali v procesijah, služile so se svete maše, da bi nas ljubi Bog z dejom obdaril.

Začetkom meseca avgusta je res začelo deževati, a žalibog, obiskala nas je tudi toča, katera je po nekaterih krajih popolnoma, po nekaterih za polovico in tretjino vinskih pridelkov uničila. Letos ko smo se nadejali dobrega in še precej obilnega vinca, pa uže nam je zopet trto huda ura ugonobila. Sadja se nahaja po slovenskih goricah srednje mere, sлив i hrušek še precej, jabolik, razen nekaj ranib na pič. Zito, pšenica in drugo belo zrno se še precej namlati. Koruze so lepe, zajdo je slabo, ker jo je suša zadržala vrasti, mnogi ne bodo dobili semena. Krompir je v globokih legah lep, debel, v bolj prisotenih krajih pa droben. Zelje so nam skoro vse gosenice vgonobile, dobro da je po tem dežju nastopilo hladno vreme, ker zdaj zlo ginejo. Sena smo obili precej, pa zato otave za polovico manje, nego druga leta, zato je pa tudi živila za tretjino pri ceni padla. Mnogi posestniki morajo živino uže zdaj na travnike na pašo goniti, namesto da bi jih pokosili in travo posušili, ker po drugih za pašo odločenih krajih trav po suši ugonobena zdatno ne raste. Bojimo se uže zdaj strašnega pomajnkanka klaje skozi zimo.

Na praznik Marijinega vnebovzetja je obhajal č. g. Erenbert Fettinger oskrbnik grajske Jarenški dvor (Jaringhof, lastnina opatije Admont) v Jarenini zlato sv. mašo. O polu desetih uri je imel č. g. zlatomašnik vchod iz farovža v krasno izmalano in odličeno cerkev, spremilja ga je velika množica belo oblečenih dekle, po g. nadučitelju Udel-nu dobro izvežbana godba in Šesterko č. g. duhovnikov. Č. g. zlatomašnik je čvrsto stopal mej svojimi spremiljalcem s krasno krono na glavi in lepo odličeno palico. Mož je še čvrst na duhu in telesu, mnogo bolj, nego kateri petdesetletnik. Zares redka svečanost, redka pričakan.

Da, zares gore in hribi, mladeniči in device, starci z mladino, hvalej ime Gospodovo, da je dal nam in zlatomašniku učakati tolice in tako veselega dne. Č. g. zlatomašniku pa klíčemo: »Bog Vas živi še mnoga, mnoga leta, zdravega na duhu in telesu, nam v spoštovanju in čast in tika lavantinske in sekovske duhovštine. Rojstni dan presvitlega cesarja Fran Josipa se je tudi tukaj v vseh cerkvah slovensko obhajal se sv. maša, blagoslovom, povsodi se je mnogo pobožnega ljudstva udeležilo in prisilo milosti in blagoslovu božjega na presvitlovljavo vladarsko hišo. — Mestni očetje so se mnogo let na vse kripte prizadevali za razširjenje mestnih mej in dosegli so svoj namen, urešnili se je tu pregovor: kdor trka, temu se odpre; z razširjenjem mesta pa bo imela mestna blagajnica najmanj 300.000 na leto več dohodka, trošek pa nič več; kolikor je pridobilo mesto, toliko bo trpela okolica,

**Domače in razne vesti.**

**Carevna Štefanija** je bila v sredo v Lipici, peljala se je po novi cesti čez Bazovico in dospela ob 3 in pol ur in Lipici, kjer jo je sprejelo osobje kobilarnice, njemu na čelu vodja kobilarnice, g. Finger. Povsod, koder se je peljala, čakali in pozdravljali so jo ob cesti vrli okoličani s še živjo klici, ter jej metali v kočijo šopke krasnih cvetov.

V Lipici si je dala pripeljati na dvorišče najlepše žrebce, kobile in žrebeta, mnogo konj je z roko božkala in se sploh jako pojavoval izrekla o Lipičanskih konjih in o Lipici samej, češ, da je tam dober zrak in lep kraj. Šla je tudi v kapelico in tam molila, ter si sploh ogledala vse važnejše lokalitete krasnega zavoda. Govorila je tudi v duhovnikom zavoda, č. g. Legatom, prašala ga je, koliko časa je uže v Lipici, in ko je ta rekla, da 14 let, mu je odgovorila, da v Lipici je sploh lepo bivali. G. Fingerju pa je rekla, da bode še videla Lipico in morda v kratkem. Mej srčnimi ovacijami se je vrnila skoz Sežano. V Sežani jo je čakalo na stotine ljudstva, Sežana je bila vsa v zastavah in ljudstvo jej je navdušeno klicalo: »Živio!« visoka gospa pa je, kakor navadno, prav prijazno pozdravljala. Na Općinah se je ustavila pred hotelom in pogled od obiliska na Trst je napravil na cesarjevno najlepši vtisk. Pila je tam kozarec mleka, katero je serviral sam g. Daneu in se potem odpeljal zopet proti Trstu. Na Općinah in v Trstu čakalo je ob cesti na tisoče ljudstva, ter jo navdušeno pozdravljalo. V četrtek zjutraj je bila zopet v Trstu, a popoludne se je po morju peljala v Grado; v Oglej ni mogla zarad neugodnega vremena. Včeraj je bila uže zgodaj v mestu, ter se je peljala do Škedn

ki se je mestu priklopila. A to ni še vse: okolica, ki se je pridružila mestu, bila je od nekdaj slovenska, pa je pala popolnoma v žrelo italij. molahu, ki je Slovencem požrl najpremožniši in najbolj izobraženi del okolice. Upamo, da pride čas, ko se bode to še maščevalo — plačilni dan je zada.

**Länderbank** je kupila glazuto in premogliče bratov Rünzinger v Kočevji za 400.000 gld. Ona skoraj gotovo tudi založi potrebne novce za zgradbo dolenjske železnice, katere trasiranje je bilo te dni izvršeno.

#### Tržaške novosti:

**Vendar enkrat.** Nek dr. Osmo, inostranc in veliki prijatelj Iredentov, je bil uže več let sekundarij v mestnej bolnici, kar po postavi ne bi smelo biti. Zdaj je bilo zato, da postane Osmo namestovalec primarija dr. Escher-ja; kar nakrat pa je namestništvo uložilo svoj veto proti njejemu imenovanju in zaukazalo, da ima dr. Osmo kakor inostranc precej zapustiti službo v bolnici. Proti temu sklepnu se je upiral magistrat in pa gremi zdravnikov, kateri je v svojej doličnej ulogi na namestništvo sam sebi dal zaščito s tem, da je pisal, da je dr. Osmo nadomestljiv, kakor da ne bi imeli v Avstriji boljših zdravnikov, nego je dosedaj čisto nepoznan Osmo. Vidi se, da so gospodje strokovnjaki zašli na politično polje. Ali namestništvo jim je ta pot do vse hvale vredno lekujo; oziralo se ni na vse pritožne pravnič, ampak odgovorilo 31. avgusta, da mora Osmo 1. septembra na vsak način zapustiti bolnico, kar se je tudi zgodilo na veliko jezo Lahonov.

**Umrl** je te dni v Trstu nekdanji predsednik višega sodišča v Zadru, baron Rossi-Sabatini. Pogreb je bil primoren visokemu dostojanstveniku; vdeležili so se ga razen drugih odličnih uradnikov in častnikov tudi sam namestnik, predsednik višega sodišča v Trstu, g. dr. De facis, fml. Kober, general ollini, dvorni svetovalec baron Plenker itd.

**Samomor.** 56letna gospa Marija J. se je v sredo vrgla skozi okno nje stanovanja v ulici Scussa na dvorišče. Odnesli so jo vso polomljeno v bolnico, kjer je dragi dan umrla. Reva je bila uže več časa bolana na duhu.

**Cigani** so ranila nekoga mestnega darcia poleg Rojana, ker jih je menda vstavljal. Ranjenega so morali peljati v bolnico, a cigani so urno pete odnesli.

**Policjsko.** Služkinjo Emo P. iz Beijaka so zaprli zarad tativne. — 17letnega Antona K. iz Senodola, 22letnega mizarja Jožefa B. iz Senožeč in Jožeta N. iz Tabra so dejali pod ključ, ker so se po Trstu klatili brez dela; prav tako nekoga Poldeta C. iz Komna, ker se je vrnol v prepovedani mu Trst. — Drzenat je nekemu gospodu v prodajalnici duhana, ko je plačeval, izrok izpuljil 2 gld. pa pete odnesel. — Zaprli so 2 nevarna tržaška uzmivoča.

**Poštne hranilnice.** V avgustu se je po vsej Avstriji uložilo v poštne hranilnice for. 23,823,511 14 kr., torej za 800.000 gld. več, nego v juliju. Iz tega se vidi, da promet poštnih hranilnic rapidno raste.

**Vabilo** k veselici, katero priredi narodna čitalnica v Vinici na 8. dan sept. t. l. 1. j. na dan Malega Šmarna v društvenih prostorih. Spored: 1. «Pobratimjan», Vilhar, poje zbor. 2. Domovina, deklamuje gospic Gasparinova. 3. «Slaho sveča je brela». Hajdr, poje zbor. 4. «Mihova ženitev», poje zbor. 5. «Pravi pot, najboljši pot», igra. — Mej posameznimi točkami igra godba «Bianchi» iz Trsta. Začetek točno ob 7. uri. Vstopnina k vespeli 30, sedež 20, k plesu 50 kr. Odbor.

**Vabilo** na občni zbor «Narodne šole», društva v podporo slovenskemu ljudskemu šolstvu, ki bode dne 9. sept. 1885. ob 6. uri popoludne v mestnej dvorani s tem le vsporedom: 1. Ogovor prvo-mestnikov. 2. Poročilo o odborovem delovanju v XIII. društvenem letu. 3. Poklapanje društvenega računa in imenovanje pregledovalcev računov. 4. Volitev 9 odbornihov. (Funkcionalarje voli odbor sam). 5. Nasveti. V Ljubljani, 1. septembra 1885.

O izborniki «Narodne šole» za leto 1884/85. so bili: Stegnar Feliks, prvomestnik. Praprotnik Andrej, podpredsednik. Močnik Matej, blagajnik in tajnik. Borštnik Ivan, Govekar France. Podkrajšek Henrik. Praprotnik France. Tomšič Ivan. Žumer Andrej.

V četrtek 10. sept. t. l. bo zborovalo tudi v mestnej dvorani: «Vdovsko učiteljsko društvo», a za njim «Slovensko učiteljsko društvo» z običajnim dnevnim redom.

**Iz Buja** v Istri se nam piše, da so pred ne dolgo tržaški alpinisti bili tam in skupaj z istrskimi Lahoni napravili neko kosilo, pri katerem so napivali neodrešenej Italiji, italijanskej Istri, peli Garibaldovo pesem itd. Nekateri istrski udeležniki kosila so uže zaprti; tržaških alpinistov načelnika, nekega Morpurgo, pa nekda tudi iščer sodnija.

**Kolera** na Španskem in južnim Francoskem pologoma popušča; na Španskem umre na dan še okoli 1000 oseb, v Marzilji in Tuijoni pa okoli 20.

#### Tržno poročilo.

**Kava** — še vedno zanemarjena, cene šibke. Prodaja se je te dni Rio po f. 45—56. — Santos f. 44—58. — Java f. 57—61. — Portorico f. 87—95. — Ceylon plant. f. 85—119.

**Sladkor** — v dobrem obražtu, cene trdne. Prodalo se je te dni okolo 6000 vreč sladkorja po f. 24.50—27.75.

**Sadje** — slaba kupčija, cene nizke. Pomeranče in limoni f. 3.50—7.50; rožiči f. 6—6.50; fuge v vencih f. 13; ebeve vadne f. 11—12; Eleme f. 18—32; Sultana f. 22—34.

**Olje** — jedilno f. 39—43, namizno f. 66—84.

**Petrolje** — stalno na f. 9.75, za kasnej dobo f. 10. — Zanimivo je, da je uvoz ruskega petrolja preko uvoza amerikanskega blaga, prvega je letos došlo v Trst do konca avgusta 69.000 sodov, drugega le 56.000.

**Domači pridelki** — fižol stari rudeči f. 9.50. Maslo dobro štajersko f. 86 do 93. Žito skoraj nobene kupčije; cene pri vsem tem jako trdne, ker vse kaže, da bode v kratkem več prašanje po znamenitu.

**Les** — gre od rok po dobrih, jako trdnih cenah.

**Seno** — preveč dovoza, zato cena prav slaba; danes stane seno f. 1 do 140, naj-finejše f. 1.50.

#### Borsno poročilo.

Borsa mlahova, kurzi papirjev pri vsem tem dobr in nespremenjeni z najboljšo tendenco.

#### Dunajska Borsa

den 4. septembra

Enotni drž. dolg v bankovcih	83 gld	— kr.
Enotni drž. dolg v srebru	83	40
Zlata renta	109	45
5%, avst. renta	100	10
Delnice narodne banke	868	—
Kreditne delnice	287	56
London 10 lir sterlin	124	50
Napoleon	—	—
C. kr. ceklini	9	89%
100 državnih mark	5	87

## Za peke.

Isčeta se dva pekovska delalca, ki ne pijeta žganja. — Odda se pekarna v tako dobrem kraju mesta, po ugodnih pogojih. — Več pri našem uredu.

**Sejm v Tominu**  
za živino, poljske pridelke, gospodarsko in kmetijsko orodje, štacunarsko blago itd. bode na sv. Matevža dan 21. septembra in na sv. Jurja dan 23. aprila vsako leto.

3—1  
Županstvo v Tominu. 2. sept. 1885.

Najboljši

#### papir za cigaretke

1—36 je pristni

## LE HOUBLON

franc. fabrikat Cawleyev in Henryev v Parizu

Scari se pred ponarejanjem.

Prijet je ta papir za cigaretke le, ako nosi vsaki listek znakom: „**LE HOUBLON**“ in dolno zavarovalno marko ter signaturo.



#### Čudovite kapljice Sv. Antona Padovanskega.

To priprsto in naravno zdravilo je prav dobrodejna pomoč in ni treba mnogih besedi, da se dokaže njihova čudovita moč. Če se le rabijo nekoliko dni, olajšajo in preženejo prav kimal najtrdrovratniše želodečne bolesti. Prav izvrstno vstrejajo zoper hemoroidje, proti boleznim na jetri in na trani, proti črevesnim boleznim in proti glistam, pri ženskih mlečnih nadležnostih, zoper bell tok, božjast, zoper scropot ter čisti pokvarjenjo kri. One ne preganjajo samo omenjenih bolezni, ampak nas obvarujejo tudi pred vsako boleznjijo.

Prodajejo se v vseh glavnih lekarnicah na svetu; za naročbo in posiljatve pa edino v lekarnici Cristoforietti v Gorici, v Trstu v lekarni E. Zanetti i G. B. Ronis, G. B. Faraboschi in M. Ravasini. Ena steklenica stane 30 novcev. Varovatisa je pokvarjenih posnetkov, skaterimi se zavolj želje po dobičku tu pa tam ljudstvo gojufa, dasi nimajo nobene moči in vrednosti.

#### Naznanilo.

V nekej trgovskej hiši na Dolenskem potrebujejo učenca, do 15 let starega. — Kedor žli več o tem zvedeti, naj se pri našem opravnitvatu oglasi.

2—3

## Tržaška branilnica

Sprejemlje denarne vloge v bankovcih od 50 soldov do vsakega zneska vsak dan v tednu, razen praznikov, in sicer od 9. ure do 12 ure opoludne. Ob nedeljah pa od 10. do 11. ure zjutraj. Obresti na knjižice . 3%.

Plačuje vsak dan od 9. do 12. ure opoludne. Zneske do 50 gld. prav precej, zneske od 50 naprej do 100 gld. je treba odpovedati en dan poprej, zneske od 100 do 1000 gld. z odpoledjo 3 dni, čez 1000 gld. z odpoledjo 5 dni.

Eskompljuje menjice, domicilirane na tržaškem trgu po . . . . . 3%.

Posujejo na državne papirje avstrijsko-ogrške do 1000 gld. po . . . 4%.

vsi zneski v tekočem računu po . . . . . 4%.

Daje denar tudi proti vknjiženju na posestva v Trstu, obresti po dogovoru.

Trst, 24. marca 1883.

J. C. Juvančić, posestnik vinogradov na Bizeljskim, zalogar in domači Ljubljana vriporoča bela Bizeljska vina od 14 do 20 for. 1884 leta, 1883 po 20—24. Dolenca rudečkastega od 14 do 20 for. Uzori samo od 56 litrov napr. 10 8

Bez te varstvene znamke, postavno zavarovane, ima se to zdravilo smatrati kot ponarejeno.

(Varstvena znamka)

#### Cvet zoper trganje

po dr. Maliču,

te odločno najboljše zdravilo zoper proti ter reumatizmu, trganju po udih, bolečinam v krizi ter žircih, oteklinu, otrpnem ude in kiti itd., malo časa če se rabi, pa mine popolnem trganju, kar dokazuje obilno zahval. Zameva naj se samo »cvetu zoper trganje po dr. Maliču« s straveno stojčim enamenjem; 1 stekl. 50 kr.

Planinski želiščni sirup kranjski, izborni zoper kašelj, hričavost, vrabol, prane in pljučne bolečine; 1 stekl. 56 kr. Koristilni, nego vsi v trgovini se nahajajoči soki in siropi.

Pomuhiljevo (Dorsch) jetrno olje, najboljše vrste, izborni zoper bramore, pljučnico, kožne izpustke in bezgavne otekline 1 stekl. 60 kr.

Anaterinska ustna voda, najboljše za ohranjanje zob ter zobnega mesa in takoj odpravi smradljivo sapo iz ust 1 steklenica 40 kr.

Kričistilne kroglice, c. kr. priv., ne smejo biti v nujnem gospodinjstvu pogrešati in so se už tisočkrat sijano osvedčile pri zabasjanji človeškega telesa, glavobolu, otrpenih udih, skaženem želodcu, jetrih in obistnih bolečinam, v škatljakh A 21 kr; jeden zavoj s 6 škatljami 1 gld. 5 kr. Manjši, kadar en zavoj se s poštom ne razpoljil.

Naročila iz dežele izvršę se tako!

Lekarna Trnkózy-ja na mestnem trgu v Ljubljani.



#### Piccoli-jeva

želodečna esenca lekarne Piccoli-ja pri angelu na Dunajskoj cesti v Ljubljani ozdravila kakor je razvidno iz zdravilnih pisem in zdravniških spričeval bolezni v želodcu in trebuhu, bodenje, krč, želodečno in premenjavno mrzlico, zbasanje, hemerojido, zlatenico, migremo, itd. in je najboljši pripomoček zoper gliste pri otrocih.

Steklenica 10 kr. Kdor je vzame več, dobri primeren odprt.

Blagorodni gospod Piccoli v Ljubljani. Vaša želodečna esenca je jedino zdravilo, ki mi pomaga pri moji bolezni v želodcu. Vsakikrat kadar jo rabim, čutim olajšanje in zboljšanje.

Josip Sordat, župnik, Kamnje, pošta Črniče. Tukaj velja izrek: »Cast zasluzku. Vaša želodečna esenca, katero smo jaz in mnogo drugih bolezničev rabili v bolezni, je prav čudovita. Lupertina, župnik, Kršan na Primorskem.

Podpisani potrjuje, da ima želodečna esenca ljub